



#### Obsah

#### II Nelegislativní akty

##### MEZINÁRODNÍ DOHODY

- ★ **Rozhodnutí Rady (EU) 2015/1497 ze dne 20. dubna 2015 o podpisu jménem Evropské unie a prozatímním provádění Dohody ve formě výměny dopisů mezi Evropskou unií a Komisí na ochranu tuňáka modroploutvého (CCSBT) o členství Unie v Rozšířené komisi Úmluvy na ochranu tuňáka modroploutvého** ..... 1
- Dohoda ve formě výměny dopisů mezi Evropskou unií a Komisí na ochranu tuňáka modroploutvého (CCSBT) o členství Unie v Rozšířené komisi Úmluvy na ochranu tuňáka modroploutvého ..... 3
- ★ **Sdělení týkající se prodloužení platnosti Úmluvy o obchodu s obilovinami z roku 1995** ..... 5
- ★ **Sdělení týkající se prodloužení platnosti Mezinárodní dohody o cukru z roku 1992** ..... 6

##### NAŘÍZENÍ

- Prováděcí nařízení Komise (EU) 2015/1498 ze dne 7. září 2015 o stanovení paušálních dovozních hodnot pro určení vstupní ceny některých druhů ovoce a zeleniny ..... 7

##### ROZHODNUTÍ

- ★ **Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2015/1499 ze dne 3. září 2015, kterým se povoluje odchylka požadovaná Belgií pro region Flandry podle směrnice Rady 91/676/EHS o ochraně vod před znečištěním dusičnany ze zemědělských zdrojů (oznámeno pod číslem C(2015) 6058)** 10

- ★ **Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2015/1500 ze dne 7. září 2015 o některých ochranných opatřeních proti nodulární dermatitidě v Řecku a o zrušení prováděcího rozhodnutí (EU) 2015/1423 (oznámeno pod číslem C(2015) 6221)<sup>(1)</sup> .....** 19
- 

#### Opravy

- ★ **Oprava nařízení Komise (EU) 2015/603 ze dne 13. dubna 2015, kterým se mění přílohy II, III a V nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 396/2005, pokud jde o maximální limity reziduí pro 2-naftyloxyoctovou kyselinu, acetochlor, chlorpikrin, diflufenikan, flurprimidol, flutolanil a spinosad v některých produktech a na jejich povrchu (Úř. věst. L 100, 17.4.2015)** 27

---

<sup>(1)</sup> Text s významem pro EHP

## II

(Nelegislativní akty)

## MEZINÁRODNÍ DOHODY

## ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2015/1497

ze dne 20. dubna 2015

**o podpisu jménem Evropské unie a prozatímním provádění Dohody ve formě výměny dopisů mezi Evropskou unií a Komisí na ochranu tuňáka modroploutvého (CCSBT) o členství Unie v Rozšířené komisi Úmluvy na ochranu tuňáka modroploutvého**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 43 odst. 2 ve spojení s čl. 218 odst. 5 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Unie má pravomoc přijímat opatření na zachování a řízení mořských biologických zdrojů v rámci společné rybářské politiky a uzavírat dohody s třetími zeměmi a mezinárodními organizacemi.
- (2) Podle rozhodnutí Rady 98/392/ES <sup>(1)</sup> je Unie smluvní stranou Úmluvy Organizace spojených národů o mořském právu ze dne 10. prosince 1982. Tato úmluva vyžaduje, aby všichni členové mezinárodního společenství spolupracovali na zachování a řízení mořských biologických zdrojů.
- (3) Podle rozhodnutí Rady 98/414/ES <sup>(2)</sup> je Unie smluvní stranou dohody o provedení ustanovení Úmluvy Organizace spojených národů o mořském právu ze dne 10. prosince 1982 o zachování a řízení tažných populací ryb a vysoce stěhovavých rybích populací.
- (4) Dne 1. prosince 2009 pověřila Rada Evropskou komisi, aby jménem Unie usilovala o změnu Úmluvy na ochranu tuňáka modroploutvého (dále jen „úmluva“), aby se Unie mohla stát smluvní stranou úmluvy.
- (5) I když jednání o změně úmluvy nedospěla k žádnému závěru, změnila Komise na ochranu tuňáka modroploutvého (CCSBT) na svém 20. zasedání v říjnu 2013 usnesení, kterým se zřizuje Rozšířená komise na ochranu tuňáka modroploutvého (dále jen „Rozšířená komise CCSBT“), což Unii umožňuje stát se prostřednictvím dohody ve formě výměny dopisů členem Rozšířené komise CCSBT.
- (6) Vzhledem k tomu, že plavidla plující pod vlajkami členských států loví rybolovné zdroje v oblasti výskytu tuňáka modroploutvého, je v zájmu Unie podepsat a prozatímně provádět Dohodu ve formě výměny dopisů mezi

<sup>(1)</sup> Rozhodnutí Rady 98/392/ES ze dne 23. března 1998 o uzavření Úmluvy Organizace spojených národů o mořském právu ze dne 10. prosince 1982 a dohody ze dne 28. července 1994 o provedení části XI této úmluvy Evropským společenstvím (Úř. věst. L 179, 23.6.1998, s. 1).

<sup>(2)</sup> Rozhodnutí Rady 98/414/ES ze dne 8. června 1998 týkající se ratifikace dohody o provedení ustanovení Úmluvy Organizace spojených národů o mořském právu ze dne 10. prosince 1982 o zachování a řízení tažných populací ryb a vysoce stěhovavých rybích populací Evropským společenstvím (Úř. věst. L 189, 3.7.1998, s. 14).

Evropskou unií a Komisí na ochranu tuňáka modroploutvého (CCSBT) o členství Unie v Rozšířené komisi Úmluvy na ochranu tuňáka modroploutvého (dále jen „dohoda ve formě výměny dopisů“), aby se Unie mohla fakticky na provádění úmluvy podílet.

- (7) Po dokončení tohoto postupu by měla mít Unie nárok na členství a hlasování v Rozšířené komisi CCSBT a v Rozšířeném vědeckém výboru.
- (8) Členstvím v Rozšířené komisi CCSBT se podpoří soudržnost přístupu Unie k zachování zdrojů ve všech mořích a oceánech a potvrdí její závazek v oblasti dlouhodobého zachování a udržitelného využívání rybolovných zdrojů v celosvětovém měřítku.
- (9) Dohoda ve formě výměny dopisů by proto měla být podepsána a prozatímně prováděna,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

#### Článek 1

Podpis Dohody ve formě výměny dopisů mezi Evropskou unií a Komisí na ochranu tuňáka modroploutvého (CCSBT) o členství Unie v Rozšířené komisi Úmluvy na ochranu tuňáka modroploutvého (dále jen „dohoda ve formě výměny dopisů“) jménem Unie se schvaluje s výhradou jejího uzavření.

Znění dohody ve formě výměny dopisů se připojuje k tomuto rozhodnutí.

#### Článek 2

Předseda Rady je oprávněn jmenovat osobu nebo osoby zmocněné podepsat dohodu ve formě výměny dopisů jménem Unie.

#### Článek 3

Dohoda ve formě výměny dopisů se provádí prozatímně ode dne ... (\*) do dokončení postupů nezbytných pro její uzavření.

#### Článek 4

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V Lucemburku dne 20. dubna 2015.

*Za Radu*  
*předseda*  
J. DŮKLAVS

---

(\*) Den podpisu dohody ve formě výměny dopisů a den, od kterého bude prozatímně prováděna, zveřejní generální sekretariát Rady v Úředním věstníku Evropské unie.

**DOHODA****ve formě výměny dopisů mezi Evropskou unií a Komisí na ochranu tuňáka modroploutvého (CCSBT) o členství Unie v Rozšířené komisi Úmluvy na ochranu tuňáka modroploutvého**

A. Dopis Evropské unie

Vážená paní/Vážený pane,

mám tu čest odvolat se na usnesení o zřízení Rozšířené komise a Rozšířeného vědeckého výboru (dále jen „usnesení“), ve znění z 20. zasedání CCSBT, které se konalo v říjnu 2013.

Odstavec 6 usnesení stanoví, že všechny organizace regionální hospodářské integrace, rybářské nebo jiné subjekty, pod jejichž vlajkou lovila plavidla tuňáka modroploutvého kdykoli v předchozích třech kalendářních rocích, mohou oznámit výkonnému tajemníkovi komise svůj zájem stát se členem rozšířené komise a rozšířeného vědeckého výboru. Výkonný tajemník CCSBT pak jménem komise uskuteční za tímto účelem výměnu dopisů se zástupci těchto organizací regionální hospodářské integrace, rybářských a jiných subjektů.

Pokud jde o odstavec 8 usnesení, kvóta ve výši 10 tun, která byla přidělena EU pro roky 2015-2017, se nijak nemění.

Byl bych Vám zavázán, kdybyste potvrdil/a přijetí tohoto dopisu, jakož i skutečnost, že tento dopis společně s Vaší odpovědí tvoří dohodu mezi CCSBT a Evropskou unií, kterou se Evropská unie stává členem Rozšířené komise a Rozšířeného vědeckého výboru CCSBT podle ustanovení výše uvedeného usnesení.

EU si dovoluje vyjádřit své pevné odhodlání pokračovat v dodržování podmínek úmluvy CCSBT a plnění rozhodnutí rozšířené komise.

Tato dohoda se prozatímne provádí ode dne následujícího po dni Vaší odpovědi do doby oznámení Unie o dokončení postupů nezbytných pro její uzavření.

Přijměte prosím, vážený pane/vážená paní, ujištění o mé nehlubší úctě.

*Za Evropskou unii*

## B. Dopis komise CCSBT

Vážená paní/vážený pane,

dovoluji si potvrdit, že jsem dnešního dne obdržel Váš dopis tohoto znění:

„mám tu čest odvolat se na usnesení o zřízení Rozšířené komise a Rozšířeného vědeckého výboru (dále jen „usnesení“), ve znění z 20. zasedání CCSBT, které se konalo v říjnu 2013.

Odstavec 6 usnesení stanoví, že všechny organizace regionální hospodářské integrace, rybářské nebo jiné subjekty, pod jejichž vlajkou lovila plavidla tuňáka modroploutvého kdykoli v předchozích třech kalendářních rocích, mohou oznámit výkonnému tajemníkovi komise svůj zájem stát se členem rozšířené komise a rozšířeného vědeckého výboru. Výkonný tajemník CCSBT pak jménem komise uskuteční za tímto účelem výměnu dopisů se zástupci těchto organizací regionální hospodářské integrace, rybářských a jiných subjektů.

Pokud jde o odstavec 8 usnesení, kvóta ve výši 10 tun, která byla přidělena EU pro roky 2015-2017, se nijak nemění.

Byl bych Vám zavázán, kdybyste potvrdil/a přijetí tohoto dopisu, jakož i skutečnost, že tento dopis společně s Vaší odpovědí tvoří dohodu mezi CCSBT a Evropskou unií, kterou se Evropská unie stává členem Rozšířené komise a Rozšířeného vědeckého výboru CCSBT podle ustanovení výše uvedeného usnesení.

EU si dovoluje vyjádřit své pevné odhodlání pokračovat v dodržování podmínek úmluvy CCSBT a plnění rozhodnutí rozšířené komise.

Tato dohoda se prozatímne provádí ode dne následujícího po dni Vaší odpovědi do doby oznámení Unie o dokončení postupů nezbytných pro její uzavření.“

Dovoluji si potvrdit, že Váš dopis a tato odpověď tvoří dohodu mezi CCSBT a Evropskou unií, kterou se Evropská unie stává členem Rozšířené komise a Rozšířeného vědeckého výboru CCSBT.

Přijměte prosím, vážený pane/vážená paní, ujištění o mé nehlubší úctě.

*Za komisi CCSBT*

---

**Sdělení týkající se prodloužení platnosti Úmluvy o obchodu s obilovinami z roku 1995**

Mezinárodní rada pro obiloviny na svém 41. zasedání (Londýn, 8. června 2015) rozhodla o prodloužení platnosti Úmluvy o obchodu s obilovinami (1995) <sup>(1)</sup> o dva roky do 30. června 2017.

---

---

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 21, 27.1.1996, s. 49.

**Sdělení týkající se prodloužení platnosti Mezinárodní dohody o cukru z roku 1992**

Mezinárodní rada pro cukr rozhodla na svém 47. zasedání (Antigua, Guatemala, 25. června 2015) o prodloužení platnosti Mezinárodní dohody o cukru (1992) <sup>(1)</sup> o dva roky do 31. prosince 2017.

---

---

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 379, 23.12.1992, s. 16.



# NAŘÍZENÍ

## PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2015/1498

ze dne 7. září 2015

### o stanovení paušálních dovozních hodnot pro určení vstupní ceny některých druhů ovoce a zeleniny

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1308/2013 ze dne 17. prosince 2013, kterým se stanoví společná organizace trhů se zemědělskými produkty a zrušují nařízení Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 <sup>(1)</sup>,

s ohledem na prováděcí nařízení Komise (EU) č. 543/2011 ze dne 7. června 2011, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení Rady (ES) č. 1234/2007 pro odvětví ovoce a zeleniny a odvětví výrobků z ovoce a zeleniny <sup>(2)</sup>, a zejména na čl. 136 odst. 1 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Prováděcí nařízení (EU) č. 543/2011 stanoví na základě výsledků Uruguayského kola mnohostranných obchodních jednání kritéria, podle kterých má Komise stanovit paušální hodnoty pro dovoz ze třetích zemí, pokud jde o produkty a lhůty uvedené v části A přílohy XVI uvedeného nařízení.
- (2) Paušální dovozní hodnota se vypočítá každý pracovní den v souladu s čl. 136 odst. 1 prováděcího nařízení (EU) č. 543/2011, a přitom se zohlední proměnlivé denní údaje. Toto nařízení by proto mělo vstoupit v platnost dnem zveřejnění v *Úředním věstníku Evropské unie*,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

#### Článek 1

Paušální dovozní hodnoty uvedené v článku 136 prováděcího nařízení (EU) č. 543/2011 jsou stanoveny v příloze tohoto nařízení.

#### Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dnem zveřejnění v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 7. září 2015.

Za Komisi,  
jménem předsedy,  
Jerzy PLEWA  
generální ředitel pro zemědělství a rozvoj venkova

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 347, 20.12.2013, s. 671.

<sup>(2)</sup> Úř. věst. L 157, 15.6.2011, s. 1.

## PŘÍLOHA

## Paušální dovozní hodnoty pro určení vstupní ceny některých druhů ovoce a zeleniny

(EUR/100 kg)

Kód KN	Kód třetích zemí <sup>(1)</sup>	Paušální dovozní hodnota
0702 00 00	MA	173,3
	MK	41,5
	XS	29,8
	ZZ	81,5
0707 00 05	TR	116,3
	XS	42,0
	ZZ	79,2
0709 93 10	TR	132,5
	ZZ	132,5
0805 50 10	AR	146,2
	BO	135,7
	CL	137,0
	UY	64,0
	ZA	139,4
	ZZ	124,5
	0806 10 10	EG
0808 10 80	MA	201,0
	MK	63,9
	TR	137,2
	ZZ	159,0
	AR	188,7
	BR	88,5
	CL	125,4
0808 30 90	NZ	145,1
	US	136,8
	UY	110,5
	ZA	109,2
	ZZ	129,2
	AR	189,8
	CL	108,0
0809 30 10, 0809 30 90	TR	131,5
	ZA	113,5
	ZZ	135,7
	MK	68,9
	TR	148,1
	ZZ	108,5

(EUR/100 kg)

Kód KN	Kód třetích zemí <sup>(1)</sup>	Paušální dovozní hodnota
0809 40 05	BA	55,4
	IL	336,8
	MK	55,1
	XS	68,2
	ZZ	128,9

<sup>(1)</sup> Klasifikace zemí podle nařízení Komise (EU) č. 1106/2012 ze dne 27. listopadu 2012, kterým se provádí nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 471/2009 o statistice Společenství týkající se zahraničního obchodu se třetími zeměmi, pokud jde o aktualizaci klasifikace zemí a území (Úř. věst. L 328, 28.11.2012, s. 7). Kód „ZZ“ znamená „jiného původu“.

# ROZHODNUTÍ

## PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE (EU) 2015/1499

ze dne 3. září 2015,

**kterým se povoluje odchylka požadovaná Belgií pro region Flandry podle směrnice Rady 91/676/EHS o ochraně vod před znečištěním dusičnany ze zemědělských zdrojů**

(oznámeno pod číslem C(2015) 6058)

(Pouze nizozemské znění je závazné)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na směrnici Rady 91/676/EHS ze dne 12. prosince 1991 o ochraně vod před znečištěním dusičnany ze zemědělských zdrojů <sup>(1)</sup>, a zejména na bod 2 třetí pododstavce přílohy III uvedené směrnice,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Pokud se množství statkových hnojiv, které členský stát zamýšlí použít na hektar za rok, liší od množství stanovených v první větě druhého pododstavce bodu 2 přílohy III směrnice 91/676/EHS a v písmeni a) uvedeného pododstavce, musí být určeno tak, aby neohrozilo dosažení cílů uvedených v článku 1 zmíněné směrnice, a musí být zdůvodněno na základě objektivních kritérií, jakými jsou v tomto případě například dlouhé vegetační období a plodiny s vysokou potřebou dusíku.
- (2) Dne 29. července 2011 přijala Komise prováděcí rozhodnutí 2011/489/EU <sup>(2)</sup>, kterým se Belgii povoluje použít v regionu Flandry za určitých podmínek až 250 kg dusíku ze statkových hnojiv na hektar za rok na pozemcích, na nichž jsou vysety travinné porosty a kukuřice, pod kterou se sejí travinné porosty, nebo sečené travinné porosty či sečené žito, po jejichž sklizni následuje osev kukuřice, a až 200 kg dusíku ze statkových hnojiv na hektar za rok na pozemcích, na kterých je vyseta ozimá pšenice nebo tritikale, po jejíž sklizni následuje osev pokravné meziplošiny, a cukrová nebo krmná řepa.
- (3) Odchylka povolená prováděcím rozhodnutím 2011/489/EU se týkala přibližně 2 970 zemědělců a 82 820 ha půdy a její platnost skončila dne 31. prosince 2014.
- (4) Dne 7. dubna 2015 Belgie předložila Komisi žádost o prodloužení platnosti odchylky podle bodu 2 třetího pododstavce přílohy III směrnice 91/676/EHS pro region Flandry.
- (5) Požadovaná odchylka se týká záměru Belgie povolit ve Flandrech v určitých zemědělských podnicích použití až 250 kg dusíku na hektar za rok ze statkových hnojiv pocházejících z pasoucích se hospodářských zvířat a z upravených statkových hnojiv pocházejících z prasečí kejdy na pozemcích, na nichž jsou vysety travinné porosty, smíšené travinné porosty s jetelem, kukuřice, pod kterou se sejí travinné porosty, nebo sečené travinné porosty či sečené žito, po jejichž sklizni následuje osev kukuřice, a použití až 200 kg dusíku na hektar za rok ze statkových hnojiv a z upravených statkových hnojiv pocházejících z prasečí kejdy na pozemcích, na kterých je vyseta ozimá pšenice nebo tritikale, po jejichž sklizni následuje osev pokravné meziplošiny, nebo řepa.
- (6) Informace poskytnuté Belgií v souvislosti s odchylkou udělenou prováděcím rozhodnutím 2011/489/EU naznačují, že odchylka nevedla ke zhoršení jakosti vody. Ze zprávy Komise Radě a Evropskému parlamentu

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 375, 31.12.1991, s. 1.

<sup>(2)</sup> Prováděcí rozhodnutí Komise 2011/489/EU ze dne 29. července 2011, kterým se povoluje odchylka požadovaná Belgií pro region Flandry podle směrnice Rady 91/676/EHS o ochraně vod před znečištěním dusičnany ze zemědělských zdrojů (Úř. věst. L 200, 3.8.2011, s. 23).

o provádění směrnice 91/676/EHS o ochraně vod před znečištěním dusičnany ze zemědělských zdrojů za období 2008–2011 <sup>(1)</sup>, která vycházela ze zpráv členských států, vyplývá, že v případě podzemních vod vykazuje zhruba 78 % monitorovacích stanic ve Flandrech průměrné koncentrace dusičnanů nižší než 50 mg/l a 63 % monitorovacích stanic vykazuje průměrné koncentrace dusičnanů nižší než 25 mg/l. Údaje monitorování vykazují klesající trend koncentrace dusičnanů v případě podzemních vod ve srovnání s předchozím vykazovaným obdobím (2004–2007). V případě povrchových vod vykazuje 93 % monitorovacích stanic průměrné koncentrace dusičnanů nižší než 50 mg/l a 70 % monitorovacích stanic vykazuje průměrné koncentrace dusičnanů nižší než 25 mg/l. Většina monitorovacích stanovišť v povrchových vodách vykazuje klesající trend koncentrace dusičnanů. Ve vykazovaném období 2008–2011 bylo zhruba 80 % řek a všechny brakické vody klasifikovány jako eutrofní nebo hypertrofní.

- (7) Flandry stanovily v oblasti jakosti vody tyto cíle, kterých má být dosaženo v rámci příštího akčního programu na období 2015–2018: v případě povrchové vody musí být koncentrace dusičnanů v 95 % monitorovacích stanic zemědělské monitorovací sítě nižší než 50 mg na litr; v případě mělké podzemní vody, která se vyznačuje menší rychlostí obnovy, musí být průměrná koncentrace dusičnanů ve srovnání s průměrnou hodnotou z roku 2010, tj. 40 mg dusičnanů na litr, nižší o 20 %; v hydrogeologicky homogenních oblastech, kde průměrná koncentrace dusičnanů v mělkých podzemních vodách překračuje 50 mg na litr, bude muset průměrná koncentrace poklesnout o 5 mg dusičnanů na litr.
- (8) Za účelem dosažení těchto cílů Flandry stanovily zesílený akční program na období 2015–2018. Na konci zimního období 2016–2017 bude proveden přezkum příslušné politiky, na jehož základě budou případně přijata další účinnější opatření, která zaručí realizaci stanovených cílů v oblasti jakosti vody. Právní předpis, kterým se provádí směrnice 91/676/EHS pro region Flandry, „vyhláška o ochraně vod před znečištěním dusičnany ze zemědělských zdrojů“ <sup>(2)</sup> (dále jen „vyhláška o statkových hnojivech“), byl pozměněn <sup>(3)</sup> v souladu s akčním programem na období 2015–2018 dne 12. června 2015 a použije se ve spojení s tímto rozhodnutím.
- (9) Vyhláška o statkových hnojivech se vztahuje na celé území regionu Flandry.
- (10) Tato vyhláška o statkových hnojivech obsahuje omezení pro používání dusíku i fosforu.
- (11) Z podpůrné dokumentace předložené Belgií v souvislosti s Flandry vyplývá, že navrhovaná množství 250 kg a 200 kg dusíku ze statkových hnojiv na hektar za rok jsou zdůvodněna na základě objektivních kritérií, jakými jsou například dlouhé vegetační období a plodiny s vysokou potřebou dusíku.
- (12) Z údajů poskytnutých Belgií k období 2008–2011 a týkajících se Flander vyplývá nárůst počtu prasat v porovnání s obdobím 2004–2007 o 4,4 %. Poslední údaje vztahující se k rokům 2012 a 2013 ukazují, že počet prasat vzrostl mírně – o 2,6 %. Počet kusů drůbeže klesl v období 2004–2008 o 13,2 % a následně vzrostl o 20,8 %. Počty skotu zůstaly stabilní. Aby se zabránilo tomu, že uplatňování požadované odchylky povede k intenzifikaci chovu hospodářských zvířat, zajistí příslušné orgány omezení počtu hospodářských zvířat, která lze chovat v každém zemědělském podniku (práva na emise živin) v regionu Flandry podle ustanovení vyhlášky o statkových hnojivech.
- (13) Používání dusíku ze statkových hnojiv v období 2008–2011 vykazovalo oproti období 2004–2007 pokles o 15 %. V průběhu třetího akčního programu (2007–2010) používání dusíku ze statkových hnojiv stagnovalo na úrovni zhruba 101 000 tun za rok. Během čtvrtého akčního programu byl zaznamenán další pokles, na úroveň 94 500 tun dusíku ze statkových hnojiv v roce 2013. Používání minerálního dusíku ve vykazovaném období 2008–2011 stoupl oproti období 2004–2007 o 4 %. Z posledních údajů pro roky 2012 a 2013 vyplývá, že používání minerálního dusíku se ustálilo na 39 000 tun.
- (14) Na základě posouzení žádosti lze dospět k závěru, že navrhovaná množství 250 kg a 200 kg dusíku na hektar za rok ze statkových hnojiv pocházejících z pasoucích se hospodářských zvířat a z upravených statkových hnojiv pocházejících z prasečí kejdy neohrozí dosažení cílů směrnice 91/676/EHS, budou-li splněny určité přísné podmínky, které se použijí nad rámec účinnějších opatření přijatých v akčním programu na období 2015–2018.

<sup>(1)</sup> Zpráva vypracovaná jednou za čtyři roky pro Vlámský region na základě směrnice o dusičnanech (91/676/EHS), K. Desimpelaere, E. Lesage – *Vlaamse Landmaatschappij*, R. Eppinger, H. Maeckelbergh, K. Van Hoof – *Vlaamse Milieumaatschappij*, červen 2012.

<sup>(2)</sup> *Belgisch Staatsblad*, 29. prosince 2006, s. 76 368.

<sup>(3)</sup> *Belgisch Staatsblad*, 29. července 2015, s. 47 994.

- (15) Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2000/60/ES <sup>(1)</sup> stanoví ucelený přeshraniční přístup k ochraně vod, založený na oblastech povodí s cílem dosáhnout na evropské úrovni do roku 2015 dobrého stavu vodních útvarů. Snížení živin je nedílnou součástí tohoto cíle. Udělením odchylky podle tohoto rozhodnutí nejsou dotčena ustanovení podle směrnice 2000/60/ES ani není vyloučeno, že k plnění povinností, které z něj vyplývají, může být zapotřebí přijetí dalších opatření.
- (16) Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2007/2/ES <sup>(2)</sup> stanoví obecná pravidla pro zřízení Infrastruktury pro prostorové informace v Unii pro účely unijních politik v oblasti životního prostředí a politik nebo činností, které mohou mít vliv na životní prostředí. Prostorové informace shromážděné v souvislosti s tímto rozhodnutím by měly být pokud možno v souladu s ustanoveními této směrnice. V zájmu snížení administrativní zátěže a zlepšení soudržnosti údajů by Belgie při sběru potřebných dat, na která se vztahuje toto rozhodnutí, mělo případně využít informace získané v rámci integrovaného administrativního a kontrolního systému zřízeného podle kapitoly II hlavy V nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1306/2013 <sup>(3)</sup>.
- (17) Opatření stanovená tímto rozhodnutím jsou v souladu se stanoviskem Výboru pro dusičnany zřízeného podle článku 9 směrnice 91/676/EHS,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

#### Článek 1

Odchylka požadovaná Belgickým královstvím jménem regionu Flandry za účelem povolení většího množství statkových hnojiv, než stanoví první věta druhého pododstavce bodu 2 přílohy III směrnice 91/676/EHS a písmeno a) uvedeného pododstavce, se uděluje za podmínek stanovených v článcích 4 až 12.

#### Článek 2

##### Oblast působnosti

Toto rozhodnutí se použije individuálně na stanovené pozemky zemědělského podniku, na nichž jsou vysety plodiny s vysokou potřebou dusíku a s dlouhým vegetačním obdobím, za podmínek uvedených v článcích 4 až 7.

#### Článek 3

##### Definice

Pro účely tohoto rozhodnutí se rozumí:

- a) „zemědělskými podniky“ zemědělské podniky provozující nebo neprovozující chov hospodářských zvířat;
- b) „pozemkem“ jednotlivé pole nebo skupina polí homogenní z hlediska plodin, půdního typu a postupů hnojení;
- c) „travninými porosty“ trvalé nebo dočasné travinné porosty (obecně se za dočasné považují pozemky ležící ladem méně než čtyři roky);

<sup>(1)</sup> Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2000/60/ES ze dne 23. října 2000, kterou se stanoví rámec pro činnost Společenství v oblasti vodní politiky (Úř. věst. L 327, 22.12.2000, s. 1).

<sup>(2)</sup> Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2007/2/ES ze dne 14. března 2007 o zřízení Infrastruktury pro prostorové informace v Evropském společenství (INSPIRE) (Úř. věst. L 108, 25.4.2007, s. 1).

<sup>(3)</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1306/2013 ze dne 17. prosince 2013 o financování, řízení a sledování společné zemědělské politiky a o zrušení nařízení Rady (EHS) č. 352/78, (ES) č. 165/94, (ES) č. 2799/98, (ES) č. 814/2000, (ES) č. 1290/2005 a (ES) č. 485/2008 (Úř. věst. L 347, 20.12.2013, s. 549).

- d) „plodinami s vysokou potřebou dusíku a s dlouhým vegetačním obdobím“:
- i) travinné porosty;
  - ii) travinné porosty s méně než 50 % podílem jetele;
  - iii) kukuřice, pod kterou se před sklizní nebo po sklizni seje tráva, která slouží jako pokravná meziplodina;
  - iv) sečené travinné porosty nebo sečené žito, po jejichž sklizni následuje osev kukuřice;
  - v) ozimá pšenice nebo tritikale, po jejíž sklizni následuje osev pokravné meziplodiny;
  - vi) cukrová nebo krmná řepa;
- e) „pasoucími se hospodářskými zvířaty“ skot (s výjimkou jatečných telat), ovce, kozy a koně;
- f) „úpravou statkových hnojiv“ zpracování prasečí kejdy na dvě frakce, pevnou a kapalnou, které se provádí za účelem lepšího použití a zvýšeného nahrazení dusíku a fosforu;
- g) „upraveným statkovým hnojivem“ kapalná frakce, která je výsledkem úpravy prasečí kejdy;
- h) „odpadní kapalinou s nízkým obsahem dusíku a fosfátu“ upravené statkové hnojivo s maximálním obsahem dusíku 1 kg na tunu kapaliny a maximálním obsahem fosfátu 1 kg na tunu kapaliny;
- i) „půdním profilem“ vrstva půdy pod povrchem do hloubky 0,90 m; pokud je průměrná nejvyšší hladina podzemní vody v menší hloubce, rozumí se jí vrstva půdy do hloubky průměrné nejvyšší hladiny podzemní vody.

#### Článek 4

##### Každoroční žádost a závazek

1. Zemědělci, kteří chtějí odchylku podle tohoto rozhodnutí využívat, každoročně do 15. února předloží žádost příslušným orgánům. Každoroční žádost pro rok 2015 se předloží do 31. července.
2. Spolu s každoroční žádostí uvedenou v odstavci 1 se zemědělci písemně zaváží k plnění podmínek stanovených v člancích 5, 6 a 7.

#### Článek 5

##### Úprava statkových hnojiv

1. Příslušné orgány zajistí, aby se pevná frakce, která je výsledkem úpravy statkových hnojiv, dodávala schváleným zařízením k recyklaci s cílem omezit zápach a další emise, zlepšit agronomické a hygienické vlastnosti, usnadnit manipulaci a zvýšit nahrazení dusíku a fosfátu.
2. Zemědělci, kteří využívají odchylku a provádějí úpravu statkových hnojiv, příslušným orgánům každý rok předloží údaje týkající se množství statkových hnojiv předaných k úpravě, množství a místa určení pevné frakce a upravených statkových hnojiv a jejich obsahu dusíku a fosforu.
3. Příslušné orgány zavedou a pravidelně aktualizují uznané metodiky, pomocí nichž se hodnotí složení upravených statkových hnojiv, rozdíly ve složení a účinnost úpravy u každého zemědělského podniku, který využívá jednotlivou odchylku.
4. Příslušné orgány zajistí, aby se amoniak a další emise z úpravy statkových hnojiv zachycovaly a upravovaly tak, aby se snížil dopad na životní prostředí a obtěžování u zařízení, jež způsobují emise vyšší než v referenční situaci, kterou je skladování a používání neupravených statkových hnojiv.

Pro tyto účely příslušné orgány zajistí vypracování a pravidelnou aktualizaci soupisu zařízení vyžadujících úpravu emisí.

## Článek 6

**Používání statkových a jiných hnojiv**

1. S výhradou podmínek uvedených v odstavcích 2 až 12, množství statkových hnojiv z pasoucích se hospodářských zvířat, upravených statkových hnojiv a odpadní kapaliny s nízkým obsahem dusíku a fosfátu, jež je každoročně vpraveno na pozemky, kterých se týká odchylka, včetně množství vpraveného samotnými zvířaty, musí být takové, aby obsah dusíku nepřekročil tyto hodnoty:
  - a) 250 kg na hektar za rok u pozemků, na nichž jsou vysety:
    - i) travinné porosty nebo kukuřice, pod kterou se sejí travinné porosty;
    - ii) sečené travinné porosty, po jejichž sklizni následuje osev kukuřice;
    - iii) sečené žito, po jehož sklizni následuje osev kukuřice;
    - iv) travinné porosty s méně než 50 % podílem jetele;
  - b) 200 kg na hektar za rok u pozemků, na nichž jsou vysety:
    - i) ozimá pšenice, po jejíž sklizni následuje osev pokravné meziploidy;
    - ii) tritikale, po jehož sklizni následuje osev pokravné meziploidy;
    - iii) cukrová nebo krmná řepa.
2. Upravená statková hnojiva, jež nelze považovat za odpadní kapalinu s nízkým obsahem dusíku a fosfátu, se mohou na pozemcích, kterých se týká odchylka, používat pouze v případě, že u nich poměr dusíku k fosfátu ( $N/P_2O_5$ ) dosahuje minimálně hodnoty 3,3.
3. Použití odpadní kapaliny s nízkým obsahem dusíku a fosfátu je omezeno na maximální hodnotu 15 tun na hektar.
4. Celkový přísun dusíku a fosfátu odpovídá nárokům dotyčné plodiny na živiny a zohledňuje i zásobování z půdy a větší dostupnost dusíku ze statkových hnojiv v důsledku jejich úpravy. V žádném případě však pro žádnou z plodin nepřekročí normu pro maximální množství používaného fosfátu a dusíku stanovenou akčním programem.
5. Fosfát z umělých hnojiv se nepoužívá na pozemcích, kterých se týká odchylka.
6. Pro každý zemědělský podnik se vede plán hnojení, který pro celou jeho výměru půdy popisuje střídání plodin a plánované použití statkových, dusíkatých a fosfátových hnojiv. Tento plán je v zemědělském podniku k dispozici nejpozději 15. února každého kalendářního roku.

Plán hnojení obsahuje tyto údaje:

- a) počet hospodářských zvířat a popis systému ustájení a uskladnění, včetně dostupných skladovacích kapacit pro statková hnojiva;
- b) výpočet množství dusíku (po odečtení ztrát při ustájení a skladování) i fosforu vyprodukovaného ze statkových hnojiv v zemědělském podniku;
- c) popis úpravy statkových hnojiv a očekávané vlastnosti upravených statkových hnojiv;
- d) množství, druh a vlastnosti statkových hnojiv vyvezených mimo zemědělský podnik nebo v rámci zemědělského podniku;
- e) střídání plodin a výměra u pozemků, na kterých jsou vysety plodiny s vysokou potřebou dusíku a s dlouhým vegetačním obdobím, a u pozemků s jinými plodinami;
- f) předpokládaná potřeba dusíku a fosforu u plodin na každém pozemku;
- g) výpočet použití dusíku a fosforu ze statkových hnojiv na každém pozemku;
- h) výpočet použití dusíku a fosforu z umělých a jiných hnojiv na každém pozemku;
- i) výpočet k posouzení souladu s normami pro použití dusíku a fosforu.



Plány hnojení se aktualizují nejpozději sedm dní po provedení jakékoli změny v zemědělských postupech, aby se zajistil soulad mezi plány a skutečnými zemědělskými postupy.

7. Každý zemědělský podnik vypracuje evidenci hnojení. Evidence za každý kalendářní rok se předkládá příslušnému orgánu do 15. března následujícího kalendářního roku.

8. V evidenci hnojení jsou uvedeny tyto údaje:

- a) plochy zemědělských plodin;
- b) počet a druh hospodářských zvířat;
- c) produkce statkových hnojiv na zvíře;
- d) množství hnojiv dovezených zemědělským podnikem;
- e) množství statkových hnojiv vyvezených ze zemědělského podniku a jejich odběratele.

9. Pro každý zemědělský podnik využívající odchylku jsou k dispozici výsledky analýzy koncentrace dusíku a fosforu v půdě.

Odběr vzorků a analýza koncentrace fosforu a dusíku se provedou alespoň jednou za čtyři roky, vždy nejpozději 31. května, a to pro každou oblast v zemědělském podniku, která je homogenní z hlediska střídání plodin a vlastností půdy.

Vyžaduje se nejméně jedna analýza na každých pět hektarů zemědělské půdy.

10. Koncentrace dusičnanů v půdním profilu se měří každý rok na podzim nejpozději do 15. listopadu alespoň na 6 % všech pozemků, kterých se týká odchylka, a na 1 % ostatních pozemků užívaných zemědělskými podniky využívajícími odchylku, a to takovým způsobem, aby se měření zúčastnilo alespoň 85 % těchto zemědělských podniků. Na každé dva hektary zemědělské půdy se odeberou nejméně tři vzorky odpovídající třem různým vrstvám půdního profilu.

11. V období od 1. září do 15. února následujícího roku se na pozemcích, kterých se týká odchylka, nesmí rozmetávat statková hnojiva, upravená statková hnojiva nebo odpadní kapalina s nízkým obsahem dusíku a fosfátu s celkovým obsahem dusíku vyšším než 0,60 kg na tunu, umělá ani jiná hnojiva.

12. Nejméně dvě třetiny množství dusíku ze statkových hnojiv, vyjma dusíku ze statkových hnojiv pocházejících z pasoucích se hospodářských zvířat, se použijí do 1. června každého roku.

## Článek 7

### Hospodaření s půdou

Zemědělci, kteří využívají jednotlivé odchylky, provedou následující opatření:

- a) travinné porosty na všech typech půdy s výjimkou jílovitých půd se zaorají na jaře;
- b) travinné porosty na jílovitých půdách se zaorají do 15. září;
- c) na pozemcích, kterých se týká odchylka, se v rámci střídání plodin nevysejí žádné luštěniny ani jiné plodiny, které vážou atmosférický dusík. To se však netýká jetele na pastvinách s podílem jetele menším než 50 %;
- d) do dvou týdnů po zaorání trávy následuje osev plodinou s vysokou potřebou dusíku a v roce zaorání trvalého travinného porostu se nepoužijí hnojiva;
- e) pokryvné meziplodiny se vysejí do dvou týdnů po sklizni ozimé pšenice a nejpozději do 10. září;
- f) orba pokryvných meziplodin se neprovede před 15. únorem, aby se zajistil stálý rostlinný pokryv orné půdy, a aby tak vznikla náhrada za úniky dusičnanů do podorniční vrstvy půdy na podzim a omezily se úniky v zimě.

## Článek 8

**Ostatní opatření**

Příslušné orgány zajistí, aby odchylky povolené pro použití upravených statkových hnojiv byly slučitelné s kapacitou schválených zařízení pro úpravu statkových hnojiv a zpracování pevné frakce.

Tato odchylka se použije, aniž jsou dotčena opatření, která musí vyhovovat jiným právním předpisům Unie pro oblast životního prostředí.

## Článek 9

**Opatření týkající se produkce a přepravy statkových hnojiv**

1. Příslušné orgány zajistí, aby byla dodržována omezení počtu hospodářských zvířat, která lze chovat v každém zemědělském podniku (práva na emise živin) v regionu Flandry, v souladu s vyhláškou o statkových hnojivech.
2. Příslušné orgány zajistí, aby byla veškerá přeprava statkových hnojiv schválenými přepravci zaznamenávána prostřednictvím systémů určování zeměpisné polohy.
3. Příslušné orgány zajistí, aby bylo před každou přepravou posouzeno složení statkových hnojiv, pokud jde o koncentraci dusíku a fosforu. Vzorky statkových hnojiv jsou analyzovány uznanými laboratořemi a výsledky analýzy se sdělí příslušným orgánům a zemědělcům, kterému byla statková hnojiva dodána.
4. Příslušné orgány zajistí, aby byl během přepravy k dispozici doklad, ve kterém je uvedeno množství přepravovaného statkového hnojiva a obsah dusíku a fosforu v tomto hnojivu.

## Článek 10

**Monitorování**

1. Příslušný orgán zajistí, aby byly vypracovány a každoročně aktualizovány mapy zachycující procentní podíl zemědělských podniků, počet pozemků, procentní podíl hospodářských zvířat, procentní podíl zemědělské půdy a místní využívání půdy, na které se v každé obci vztahuje jednotlivá odchylka.

Příslušný úřad každý rok shromáždí a aktualizují údaje o střídání plodin a o zemědělských postupech, na které se vztahuje jednotlivá odchylka.

2. Monitorovací síť pro odběr vzorků z povrchových a mělkých podzemních vod podle čl. 10 odst. 2 rozhodnutí Komise 2008/64/ES <sup>(1)</sup> se zachovává, aby bylo možné posuzovat vliv odchylky na jakost vody. V rámci monitorovací sítě se bude rovněž měřit obsah dusičnanů a fosfátů v řekách ústících do Severního moře. Během doby použitelnosti tohoto rozhodnutí se nesníží počet původně vytvořených monitorovacích míst a nezmění se jejich umístění.
3. V zemědělských povodích na písčitých půdách se provádí zvýšené monitorování.
4. Monitorovací místa, odpovídající nejméně 150 zemědělským podnikům, zřízená podle rozhodnutí 2008/64/ES se zachovávají za účelem poskytování údajů o koncentraci dusíku a fosforu v půdní vodě, o minerálním dusíku v půdním profilu a o odpovídajícím úniku dusíku a fosforu kořenovou zónou do podzemních vod a rovněž o vyplavování dusíku a fosforu z povrchových a podpovrchových vrstev půdy, a to v podmínkách s odchylkou i bez odchylky.

Monitorovací místa zahrnují hlavní typy půdy (jílovitá, hlinitá, písčítá a sprašová), postupy hnojení a plodiny.

<sup>(1)</sup> Rozhodnutí Komise 2008/64/ES ze dne 21. prosince 2007, kterým se povoluje odchylka požadovaná Belgií pro region Flandry podle směrnice Rady 91/676/EHS o ochraně vod před znečištěním dusičnany ze zemědělských zdrojů (Úř. věst. L 16, 19.1.2008, s. 28).

Skladba monitorovací sítě se během doby použitelnosti tohoto rozhodnutí nezmění.

5. Šetření a průběžné analýzy živin poskytnou údaje o místním využívání půdy, cyklickém pěstování plodin a zemědělských postupech v podnicích, které využívají jednotlivých odchylek.

Tyto údaje se mohou použít pro modelové výpočty rozsahu vyplavování dusičnanů a úniku fosforu z polí, na kterých se použije na hektar a za rok až 250 kg nebo až 200 kg dusíku obsaženého ve statkových hnojivech z pasoucích se hospodářských zvířat.

6. Monitorovací síť zahrnující mělké podzemní vody, půdní vodu, drenážní vodu a vodní toky v zemědělských podnicích příslušejících k monitorovací síti poskytne údaje o koncentraci dusičnanů a fosforu ve vodě, která opouští kořenovou zónu a vtéká do systému podzemních a povrchových vod.

#### Článek 11

##### Ověřování

1. Všechny žádosti o povolení odchylky se předkládají příslušným orgánům ke správní kontrole. Pokud kontrola prokáže nesplnění podmínek stanovených v článcích 5, 6 a 7, je žadatel o této skutečnosti vyrozuměn. V takovém případě se žádost považuje za zamítnutou.

2. Na základě analýzy rizik, výsledků kontrol z předchozích let a výsledků všeobecných namátkových kontrol uplatňování právních předpisů provádějících směrnici 91/676/EHS vypracují příslušné orgány program inspekce v terénu.

Inspekce v terénu se provádějí nejméně u 7 % farem využívajících jednotlivé odchylky s ohledem na podmínky stanovené v článcích 5, 6 a 7. Jestliže ověření ukáže nesplnění podmínek, je o tom příslušný zemědělec vyrozuměn. V takovém případě se žádost o povolení odchylky v následujícím roce považuje za zamítnutou.

3. Výsledky měření uvedených v čl. 6 odst. 9 se ověří. Jestliže ověření ukáže nesplnění podmínek, včetně překročení základní mezní hodnoty uvedené ve vyhlášce o statkových hnojivech, je o tom zemědělec vyrozuměn a žádost o povolení odchylky pro daný pozemek nebo pozemky pro následující rok bude zamítnuta.

4. Na základě posouzení rizik a výsledků správních kontrol uvedených v odstavci 1 zajistí příslušné orgány kontroly na místě alespoň u 2 % přeprav statkových hnojiv.

Kontroly zahrnují ověření, zda byly splněny povinnosti ohledně akreditace, posouzení průvodních dokladů, ověření původu a místa určení statkových hnojiv a odběr vzorků z přepravovaných statkových hnojiv.

Odběr vzorků ze statkových hnojiv lze ve vhodných případech provádět během nakládky pomocí automatických vzorkovačů statkových hnojiv namontovaných na vozidlech.

Vzorky statkových hnojiv jsou analyzovány laboratořemi, jež jsou uznány příslušnými orgány, a výsledky analýzy se sdělí zemědělcům, který je dodavatelem, a zemědělcům, který je příjemcem těchto hnojiv.

5. Příslušné orgány jsou vybaveny nezbytnými pravomocemi a prostředky pro ověřování, zda jsou dodržovány podmínky odchylky povolené podle tohoto rozhodnutí.

#### Článek 12

##### Podávání zpráv

1. Příslušné orgány předkládají každoročně do 30. června zprávu obsahující tyto informace:

- a) mapy, uvedené v čl. 10 odst. 1, zachycující procentní podíl zemědělských podniků, procentní podíl hospodářských zvířat, procentní podíl zemědělské půdy a místní využívání půdy, jakož i údaje o střídání plodin a o zemědělských postupech v zemědělských podnicích, kterých se týká odchylka;
- b) výsledky monitorování vody, včetně informací o trendech jakosti podzemních a povrchových vod a vod ústících do Severního moře a také o vlivu odchylky na jakost vody podle čl. 10 odst. 2;

- c) vyhodnocení reziduí dusičnanů v půdním profilu na podzim na pozemcích, kterých se týká odchylka, a srovnání s údaji o reziduích dusičnanů a trendech na pozemcích, kterých se odchylka netýká a kde probíhá obdobné střídání plodin. K pozemkům, kterých se odchylka netýká, by měly patřit pozemky bez odchylky v zemědělských podnicích využívajících odchylku i pozemky v jiných zemědělských podnicích;
- d) informace o koncentraci dusičnanů a fosforu ve vodě, která opouští kořenovou zónu a vtéká do systému podzemních a povrchových vod podle čl. 10 odst. 6, a výsledky zvýšeného monitorování vody v zemědělských povodích v písčítých půdách, jak je uvedeno v čl. 10 odst. 3;
- e) výsledky šetření o místním využívání půdy, cyklickém pěstování plodin a zemědělských postupech a výsledky modelových výpočtů rozsahu vyplavování dusíku a úniku fosforu, k němuž dochází v zemědělských podnicích využívajících jednotlivou odchylku podle čl. 10 odst. 5;
- f) vyhodnocení toho, jak jsou uplatňovány podmínky odchylky, založené na kontrolách na úrovni zemědělských podniků a na úrovni pozemků, jakož i na kontrolách přepravy statkových hnojiv, a informace o nevyhovujících zemědělských podnicích, založené na výsledcích správních inspekcí a inspekci v terénu;
- g) informace o úpravě statkových hnojiv, včetně dalšího zpracování a využití pevných frakcí, a podrobné údaje o vlastnostech a účinnosti systémů úpravy a o složení upravených statkových hnojiv;
- h) informace o množství zemědělských podniků využívajících odchylku a pozemků, kterých se týká odchylka, kde byla použita upravená statková hnojiva a odpadní kapaliny s nízkým obsahem dusíku a fosfátu, a o použitých objemech;
- i) metodiky uvedené v čl. 5 odst. 3, s jejichž pomocí se hodnotí složení upravených statkových hnojiv, rozdíly ve složení a účinnost úpravy u každého zemědělského podniku, který využívá jednotlivou odchylku;
- j) soupis zařízení pro úpravu statkových hnojiv uvedený v čl. 5 odst. 4;
- k) shrnutí a vyhodnocení údajů získaných z monitorovacích míst uvedených v čl. 10 odst. 4.
- l) údaje o hnojení ve všech zemědělských podnicích, které využívají jednotlivé odchylky, včetně informací o výnosech a o typech půdy;
- m) trendy v počtu hospodářských zvířat pro jednotlivé kategorie hospodářských zvířat v regionu Flandry a v zemědělských podnicích, jimž byla udělena odchylka.

Prostorová data obsažená ve zprávě se případně řídí požadavky ustanovení směrnice 2007/2/ES. Při shromažďování potřebných údajů využije Belgie v případě potřeby informace získané v rámci integrovaného administrativního a kontrolního systému zřízeného podle kapitoly II hlavy V nařízení (EU) č. 1306/2013.

#### Článek 13

#### **Doba použitelnosti**

Toto rozhodnutí se použije do dne 31. prosince 2018.

#### Článek 14

#### **Určení**

Toto rozhodnutí je určeno Belgickému království.

V Bruselu dne 3. září 2015.

Za Komisi  
Karmenu VELLA  
člen Komise

**PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE (EU) 2015/1500****ze dne 7. září 2015****o některých ochranných opatřeních proti nodulární dermatitidě v Řecku a o zrušení prováděcího rozhodnutí (EU) 2015/1423**

(oznámeno pod číslem C(2015) 6221)

**(Pouze řecké znění je závazné)****(Text s významem pro EHP)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na směrnici Rady 89/662/EHS ze dne 11. prosince 1989 o veterinárních kontrolách v obchodu uvnitř Společenství s cílem dotvoření vnitřního trhu <sup>(1)</sup>, a zejména na čl. 9 odst. 4 uvedené směrnice,s ohledem na směrnici Rady 90/425/EHS ze dne 26. června 1990 o veterinárních a zootechnických kontrolách v obchodu s některými živými zvířaty a produkty uvnitř Společenství s cílem dotvoření vnitřního trhu <sup>(2)</sup>, a zejména na čl. 10 odst. 4 uvedené směrnice,s ohledem na směrnici Rady 2002/99/ES ze dne 16. prosince 2002, kterou se stanoví veterinární předpisy pro produkci, zpracování, distribuci a dovoz produktů živočišného původu určených k lidské spotřebě <sup>(3)</sup>, a zejména na čl. 4 odst. 3 uvedené směrnice,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nodulární dermatitida je virové onemocnění skotu přenášené primárně vektory, které se vyznačuje velkými ztrátami a má značný potenciál šíření, zejména prostřednictvím přemísťování vnímavých živých zvířat a produktů z nich získaných a prostřednictvím obchodu s těmito zvířaty a produkty. Tato nákaza nepředstavuje riziko pro veřejné zdraví, protože virus nodulární dermatitidy není přenosný na člověka.
- (2) Směrnice Rady 92/119/EHS <sup>(4)</sup> stanoví obecná opatření pro tlumení některých nákaz zvířat, včetně nodulární dermatitidy. Patří mezi ně opatření, která mají být přijata v případě podezření na nodulární dermatitidu nebo jejího potvrzení v hospodářství, opatření, která mají být přijata v pásmech s omezením, a další opatření pro úspěšné tlumení této nákazy.
- (3) Dne 20. srpna 2015 oznámily řecké orgány Komisi dvě ohniska nodulární dermatitidy v hospodářstvích s chovem skotu s počtem přibližně 200 kusů skotu v oblasti Feres v regionální jednotce Evros v Řecku. Tato ohniska představují první výskyt nodulární dermatitidy v Unii.
- (4) Řecko uplatnilo opatření v rámci směrnice 92/119/EHS a zejména vytvořilo kolem ohnisek ochranná pásma a pásma dozoru podle článku 10 uvedené směrnice.
- (5) Riziko šíření viru nodulární dermatitidy do jiných oblastí Řecka a do jiných členských států, zejména prostřednictvím obchodu s živým skotem a zárodečnými produkty skotu, pohybu některých volně žijících přežvýkavců a uvádění některých produktů získaných ze skotu na trh, by mělo být kontrolováno.
- (6) Aby se zabránilo šíření nákazy do jiných částí Řecka, jiných členských států a třetích zemí, přijala Komise prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2015/1423 <sup>(5)</sup>, kterým se stanoví prozatímní ochranná opatření a zakazuje se přemísťování a odesílání skotu a spermatu skotu a také uvádění některých produktů živočišného původu z regionální jednotky Evros na trh.

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 395, 30.12.1989, s. 13.<sup>(2)</sup> Úř. věst. L 224, 18.8.1990, s. 29.<sup>(3)</sup> Úř. věst. L 18, 23.1.2003, s. 11.<sup>(4)</sup> Směrnice Rady 92/119/EHS ze dne 17. prosince 1992, kterou se zavádějí obecná opatření Společenství pro tlumení některých nákaz zvířat a zvláštní opatření týkající se vezikulární choroby prasat (Úř. věst. L 62, 15.3.1993, s. 69).<sup>(5)</sup> Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2015/1423 ze dne 21. srpna 2015 o některých prozatímních ochranných opatřeních proti nodulární dermatitidě v Řecku (Úř. věst. L 222, 25.8.2015, s. 7).

- (7) Po obdržení dalších informací o epizootologické situaci v Řecku je možné tato opatření doplnit použitím opatření ke zmírnění rizika.
- (8) Pro účely tohoto rozhodnutí se použijí definice, které jsou stanoveny ve stávajících právních předpisech, zejména v článku 2 směrnice 92/119/EHS, článku 2 směrnice Rady 64/432/EHS <sup>(1)</sup> a článku 2 směrnice Rady 92/65/EHS <sup>(2)</sup>. Pro použití v tomto rozhodnutí však byly vytvořeny některé specifické pojmy, které by proto měly být v tomto rozhodnutí definovány.
- (9) Je nezbytné vymezit tu část území Řecka, která se považuje za prostou nodulární dermatitidy a na niž se nevztahují omezení podle směrnice 92/119/EHS a tohoto rozhodnutí. Je proto vhodné v příloze stanovit pásmo s omezením s přihlédnutím k míře rizika šíření této nákazy. Geografické hranice tohoto pásma by měly být založeny na riziku, na výsledcích sledování možných kontaktů s infikovaným hospodářstvím, na možné úloze vektorů a na možnosti provádět dostatečné kontroly pohybu zvířat a produktů. Toto pásmo by mělo zahrnovat veškerá ochranná pásma a pásma dozoru vytvořená podle směrnice 92/119/EHS. Na základě informací, které poskytlo Řecko, by celé území regionální jednotky Evros v Řecku mělo být považováno za pásmo s omezením.
- (10) Je rovněž nezbytné stanovit určitá omezení týkající se odesílání zvířat vnímavých druhů a jejich zárodečných produktů z tohoto pásma s omezením a rovněž omezení pro uvádění určitých produktů živočišného původu a vedlejších produktů živočišného původu z tohoto pásma na trh.
- (11) V případě ohniska nodulární dermatitidy stanoví článek 19 směrnice 92/119/EHS možnost použít očkování proti této nauce. V současné době je očkování proti nodulární dermatitidě v Řecku zakázáno. Řecko však uvedlo, že hodlá přistoupit k nouzovému očkování proti nodulární dermatitidě. Riziko šíření této nákazy prostřednictvím očkovaných zvířat a produktů z nich je jiné než riziko, které představují neočkovaná zvířata. Proto by uvedená rizika měla být řešena odděleně a nejsou předmětem tohoto rozhodnutí.
- (12) Pokud jde o riziko šíření nodulární dermatitidy, představují různé komodity různou míru rizika. Jak je uvedeno ve vědeckém stanovisku Evropského úřadu pro bezpečnost potravin (dále jen „EFSA“) týkajícím se nodulární dermatitidy <sup>(3)</sup>, přemístování živého skotu, spermatu skotu a surových kůží a kožek z infikovaného skotu představuje vyšší riziko z hlediska expozice a následků, než je riziko u jiných produktů, jako je mléko a mléčné výrobky, ošetřené kůže a kožky nebo čerstvé maso, masné polotovary a masné výrobky získané ze skotu, protože o úloze těchto produktů při přenosu této nákazy chybí vědecké nebo experimentální důkazy. Opatření stanovená v tomto rozhodnutí proto musí být vyvážená a úměrná riziku.
- (13) Přemístování živého skotu z regionální jednotky Evros by mělo být nadále zakázáno, aby se zabránilo šíření nákazy. Podle vědeckého stanoviska EFSA týkajícího se nodulární dermatitidy a podle Světové organizace pro zdraví zvířat (dále jen „OIE“) mohou volně žijící živočichové, tedy určití exotičtí volně žijící přežvýkavci, hrát roli při přenosu této nákazy, zejména v Africe, kde je tato nauce endemická. Proto by se určitá preventivní opatření měla použít i na volně žijící přežvýkavce. Vzhledem k tomu, že v právních předpisech Unie nejsou stanovena podrobnější pravidla, měly by se pro účely přemístování použít příslušné mezinárodní normy stanovené v Kodexu zdraví suchozemských živočichů OIE <sup>(4)</sup>.
- (14) Jelikož Řecko požádalo o výjimku ze zákazu odesílání skotu určeného pro přímou porážku z hospodářství, která se nacházejí v pásmu s omezením mimo ochranná pásma a pásma dozoru, a tato výjimka je stanovena v článku 11.11.5 Kodexu zdraví suchozemských živočichů OIE, je vhodné za určitých podmínek odesílání takových zásilek povolit.
- (15) Podobně nelze vyloučit přenos této nákazy prostřednictvím spermatu a embryí skotu. Proto by pro uvedené komodity měla být stanovena určitá ochranná opatření. Jelikož neexistují žádné normy Unie, mělo by se pro tento účel použít vědecké stanovisko EFSA týkající se nodulární dermatitidy a příslušná doporučení Kodexu zdraví suchozemských živočichů OIE.

<sup>(1)</sup> Směrnice Rady 64/432/EHS ze dne 26. června 1964 o veterinárních otázkách obchodu se skotem a prasaty uvnitř Společenství (Úř. věst. 121, 29.7.1964, s. 1977/64).

<sup>(2)</sup> Směrnice Rady 92/65/EHS ze dne 13. července 1992 o veterinárních předpisech pro obchod se zvířaty, spermatem, vajíčky a embryi uvnitř Společenství a jejich dovoz do Společenství, pokud se na ně nevztahují zvláštní veterinární předpisy Společenství uvedené v příloze A oddíle I směrnice 90/425/EHS (Úř. věst. L 268, 14.9.1992, s. 54).

<sup>(3)</sup> EFSA Journal 2015;13(1):3986 [73 s.].

<sup>(4)</sup> 24. vydání, 2015.

- (16) Podle vědeckého stanoviska EFSA týkajícího se nodulární dermatitidy byl experimentálně prokázán přenos viru nodulární dermatitidy prostřednictvím spermatu (během přirozeného páření nebo umělé inseminace) a virus nodulární dermatitidy byl izolován ve spermatu pokusně infikovaných býků. Proto by měl být zakázán odběr a použití spermatu skotu pocházejícího z pásma s omezením.
- (17) V souladu s článkem 4.7.14 Kodexu zdraví suchozemských živočichů OIE je nodulární dermatitida podle příručky Mezinárodní společnosti pro transfer embryí zařazena do kategorie 4, která uvádí nákazy a patogenní původce, u nichž z provedených nebo právě prováděných studií vyplývá, že dosud není možné vyvodit žádné závěry, pokud jde o míru rizika přenosu, nebo že riziko přenosu prostřednictvím transferu embryí nemusí být zanedbatelné, a to ani v případě, že je s embryi mezi odběrem a transferem řádně zacházeno v souladu s uvedenou příručkou. Proto by měl být zakázán odběr a použití embryí skotu pocházejícího z pásma s omezením.
- (18) Neexistují žádné vědecké nebo experimentální důkazy, které by naznačovaly přenos tohoto viru na vnímavá zvířata prostřednictvím čerstvého masa, masných polotovarů nebo masných výrobků. Ačkoli vědecké stanovisko EFSA týkající se nodulární dermatitidy naznačuje, že virus může přežít v mase po blíže neurčenou dobu, stávající zákaz krmení přežvýkavců bílkovinami přežvýkavců, který vydala Unie, by vylučoval možnost přenosu málo pravděpodobného eventuálně přítomného viru orální cestou. Aby se zamezilo jakémukoli riziku šíření nákazy, mělo by být uvádění čerstvého masa, masných polotovarů a masných výrobků získaných ze skotu pocházejícího z regionální jednotky Evros na trh povoleno pouze tehdy, jestliže toto čerstvé maso bylo získáno ze skotu chovaného v hospodářstvích prostých této nákazy nacházejících se v pásmu s omezením mimo vytvořená ochranná pásma a pásma dozoru. Takové maso by mělo být uváděno na trh pouze na území Řecka.
- (19) Kromě toho může být za určitých podmínek povoleno odesílání zásilek čerstvého masa, masných polotovarů a masných výrobků získaných z takového čerstvého masa získaného ze zvířat držení mimo pásmo s omezením a zpracovaného v zařízeních nacházejících se v pásmu s omezením mimo ochranná pásma a pásma dozoru.
- (20) Mlezy, mléko a mléčné výrobky používané jako krmivo mohou hrát důležitou roli při šíření této nákazy, zejména pokud mlezy, mléko a mléčné výrobky nebyly dostatečně tepelně ošetřeny nebo podrobeny acidifikaci pro účely inaktivace viru.
- (21) Řecko požádalo o výjimku ze zákazu odesílání pasterovaného mléka a pasterovaných mléčných výrobků určených k lidské spotřebě ze zařízení, která se nacházejí v pásmu s omezením mimo ochranná pásma a pásma dozoru. Jelikož vědecké stanovisko EFSA týkající se veterinárních rizik spojených s krmením zvířat hotovými mléčnými výrobky bez dalšího ošetření <sup>(1)</sup> přesněji stanoví některé metody, kterými je možné zmírnit rizika šíření nodulární dermatitidy prostřednictvím mléka a mléčných výrobků, je možné za určitých podmínek povolit toto odesílání zásilek mléka a mléčných výrobků určených k lidské spotřebě.
- (22) Nařízení Komise (EU) č. 142/2011 <sup>(2)</sup> stanoví prováděcí pravidla k nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1069/2009 <sup>(3)</sup>, včetně požadavků na bezpečné zpracování vedlejších produktů živočišného původu a získaných produktů. Aby se zabránilo šíření nodulární dermatitidy, mělo by být zakázáno uvádění nezpracovaných vedlejších produktů živočišného původu na trh. Odkaz na zpracované produkty živočišného původu v tomto rozhodnutí se považuje za odkaz na veterinární normy stanovené v nařízení (EU) č. 142/2011.
- (23) Opatřeními stanovenými tímto rozhodnutím by měla být nahrazena prozatímní ochranná opatření proti nodulární dermatitidě v Řecku stanovená prováděcím rozhodnutím (EU) 2015/1423. Uvedené rozhodnutí by proto mělo být zrušeno.
- (24) Opatření stanovená tímto rozhodnutím jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro rostliny, zvířata, potraviny a krmiva,

<sup>(1)</sup> EFSA Journal (2006) 347, s. 1.

<sup>(2)</sup> Nařízení Komise (EU) č. 142/2011 ze dne 25. února 2011, kterým se provádí nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1069/2009 o hygienických pravidlech pro vedlejší produkty živočišného původu a získané produkty, které nejsou určeny k lidské spotřebě, a provádí směrnice Rady 97/78/ES, pokud jde o určité vzorky a předměty osvobozené od veterinárních kontrol na hranici podle uvedené směrnice (Úř. věst. L 54, 26.2.2011, s. 1).

<sup>(3)</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1069/2009 ze dne 21. října 2009 o hygienických pravidlech pro vedlejší produkty živočišného původu a získané produkty, které nejsou určeny k lidské spotřebě, a o zrušení nařízení (ES) č. 1774/2002 (nařízení o vedlejších produktech živočišného původu) (Úř. věst. L 300, 14.11.2009, s. 1).

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

#### Článek 1

##### **Předmět a oblast působnosti**

1. Tímto rozhodnutím se stanoví některá ochranná veterinární opatření pro tlumení nodulární dermatitidy potvrzené v Řecku.
2. V případě rozporu se opatřeními stanovenými tímto rozhodnutím nahrazují opatření přijatá Řeckem v rámci směrnice 92/119/EHS.
3. Odchytky stanovené v článcích 4, 5, 6 a 7 se nepoužijí na skot očkovaný proti nodulární dermatitidě a produkty z něj získané.

#### Článek 2

##### **Definice**

Pro účely tohoto rozhodnutí se použijí tyto definice:

- a) „skotem“ se rozumí kopytníci druhů *Bos taurus*, *Bos indicus*, *Bison bison* a *Bubalus bubalis*;
- b) „pásmem s omezením“ se rozumí část území členského státu uvedená v příloze tohoto rozhodnutí, která zahrnuje oblast, ve které byla potvrzena nodulární dermatitida, a ochranná pásma a pásma dozoru vytvořená v souladu s článkem 10 směrnice 92/119/EHS.

#### Článek 3

##### **Zákaz přemísťování a odesílání určitých zvířat a jejich spermatu a embryí a uvádění určitých produktů živočišného původu a vedlejších produktů živočišného původu na trh**

1. Řecko zakáže odesílání následujících komodit z pásma s omezením do jiných částí Řecka, jiných členských států a třetích zemí:
  - a) živý skot a volně žijící přežvýkavci chovaní v zajetí;
  - b) sperma, vajíčka a embrya skotu.
2. Řecko zakáže uvádění následujících komodit získaných ze skotu a volně žijících přežvýkavců chovaných nebo ulovených v pásmu s omezením na trh mimo pásmo s omezením:
  - a) čerstvé maso a masné polotovary a masné výrobky vyrobené z tohoto čerstvého masa;
  - b) mlezivo, mléko a mléčné výrobky ze skotu;
  - c) čerstvé kůže a kožky skotu a volně žijících přežvýkavců, jiné než produkty uvedené v písmeni d);
  - d) nezpracované vedlejší produkty živočišného původu ze skotu a volně žijících přežvýkavců, nejsou-li určeny a zaslány k likvidaci nebo zpracování v zařízení schváleném podle nařízení (ES) č. 1069/2009 na území Řecka pod úředním dohledem příslušného orgánu.



## Článek 4

**Odchylka od zákazu odeslání živého skotu a volně žijících přežvýkavců chovaných v zajetí určených pro přímou porážku a odeslání čerstvého masa, masných polotovarů a masných výrobků získaných z těchto zvířat**

1. Odchylně od zákazu stanoveného v čl. 3 odst. 1 písm. a) může příslušný orgán povolit odeslání skotu a volně žijících přežvýkavců chovaných v zajetí z hospodářství, která se nacházejí v pásmu s omezením mimo ochranná pásma a pásma dozoru, na jatka nacházející se v jiných částech Řecka pod podmínkou, že:

- a) zvířata pobývala od narození nebo posledních 28 dní v hospodářství, kde během uvedeného období nebyl úředně hlášen žádný případ nodulární dermatitidy;
- b) zvířata byla při nakládce klinicky vyšetřena a nevykazovala žádné klinické příznaky nodulární dermatitidy;
- c) zvířata jsou převážena k okamžité porážce přímo na jatka, bez zastávek nebo vykládky;
- d) jatka byla určena pro porážku těchto zvířat příslušným orgánem;
- e) orgán příslušný pro jatka musí být orgánem příslušným pro odeslání informován o záměru odeslat skot a uvědomí orgán příslušný pro odeslání o jeho příjezdu;
- f) po příjezdu na jatka jsou tato zvířata držena a porážena odděleně od ostatních zvířat během doby kratší než 36 hodin.

2. Jakékoli odeslání skotu a volně žijících přežvýkavců chovaných v zajetí v souladu s odstavcem 1 se uskuteční pouze tehdy, pokud jsou splněny tyto podmínky:

- a) dopravní prostředky byly před nakládkou a po nakládce těchto zvířat řádně vyčištěny a vydezinfikovány v souladu s článkem 9;
- b) před přepravou a během přepravy jsou zvířata chráněna před útoky vektorového hmyzu.

3. Příslušný orgán zajistí, aby čerstvé maso, masné polotovary a masné výrobky získané z těchto zvířat byly uváděny na trh v souladu s požadavky stanovenými v člancích 5 a 6.

## Článek 5

**Odchylka od zákazu uvádění čerstvého masa a masných polotovarů získaných ze skotu a volně žijících přežvýkavců na trh**

1. Odchylně od zákazu stanoveného v čl. 3 odst. 2 písm. a) může příslušný orgán povolit uvést na trh zásilky čerstvého masa, vyjma drobů a čerstvých kůží a kožek, získaného ze skotu a volně žijících přežvýkavců z pásma s omezením mimo ochranná pásma a pásma dozoru a masných polotovarů z tohoto masa pod podmínkou, že toto čerstvé maso a tyto masné polotovary byly získány ze zvířat, která:

- a) byla držena v hospodářstvích v pásmu s omezením, na která se nevztahovala omezení v souladu se směrnicí 92/119/EHS; nebo
- b) byla porážena před 21. srpnem 2015.

Příslušný orgán zajistí, aby zásilky uvedené v tomto odstavci nebyly odesílány do jiných členských států nebo třetích zemí.

2. Příslušný orgán povolí odeslání zásilek čerstvého masa a masných polotovarů vyrobených z tohoto čerstvého masa získaného ze skotu drženého a poraženého mimo pásmo s omezením do jiných členských států, pouze pokud je k těmto zásilkám přiloženo úřední osvědčení s tímto prohlášením:

„Čerstvé maso nebo masné polotovary, které splňují požadavky prováděcího rozhodnutí Komise (EU) 2015/1500 [C(2015) 6221] ze dne 7. září 2015 o některých ochranných opatřeních proti nodulární dermatitidě v Řecku“.

## Článek 6

**Odchyłka od zákazu uvádění masných výrobků, které sestávají z masa skotu a volně žijících přežvýkavců nebo toto maso obsahují, na trh**

1. Odchylně od zákazu stanoveného v čl. 3 odst. 2 písm. a) může příslušný orgán povolit uvést na trh zásilky masných výrobků vyrobených z čerstvého masa skotu a volně žijících přežvýkavců z pásma s omezením mimo ochranná pásma a pásma dozoru pod podmínkou, že toto čerstvé maso bylo získáno ze zvířat, která:

- a) byla držena v hospodářstvích v pásmu s omezením, na která se nevztahovala omezení v souladu se směrnicí 92/119/EHS; nebo
- b) byla poražena před 21. srpnem 2015; nebo
- c) byla držena a poražena mimo pásmo s omezením.

2. Příslušný orgán povolí uvedení masných výrobků zmíněných v odstavci 1, které splňují podmínky uvedené v písmenech a) nebo b) uvedeného odstavce, na trh pouze na území Řecka, pokud byly tyto masné výrobky podrobeny režimu bez zvláštního ošetření, který zaručuje, že řezná plocha těchto masných výrobků již nevykazuje vlastnosti čerstvého masa.

Příslušný orgán zajistí, aby zásilky uvedené v tomto odstavci nebyly odesílány do jiných členských států nebo třetích zemí.

3. Příslušný orgán povolí odeslání zásilek uvedených v odst. 1 písm. a) a b) do jiných členských států, pouze pokud tyto masné výrobky byly podrobeny zvláštnímu ošetření v hermeticky uzavřené nádobě při hodnotě  $F_0 = 3$  nebo vyšší a je k nim přiloženo úřední osvědčení s tímto prohlášením:

„Masné výrobky, které splňují požadavky prováděcího rozhodnutí Komise (EU) 2015/1500 [C(2015) 6221] ze dne 7. září 2015 o některých ochranných opatřeních proti nodulární dermatitidě v Řecku“.

4. Příslušný orgán povolí odeslání zásilek masných výrobků uvedených v odst. 1 písm. c) do jiných členských států, pouze pokud tyto masné výrobky byly podrobeny režimu bez zvláštního ošetření, který zaručuje, že řezná plocha těchto masných výrobků již nevykazuje vlastnosti čerstvého masa, a je k nim přiloženo úřední osvědčení s tímto prohlášením:

„Masné výrobky, které splňují požadavky prováděcího rozhodnutí Komise (EU) 2015/1500 [C(2015) 6221] ze dne 7. září 2015 o některých ochranných opatřeních proti nodulární dermatitidě v Řecku“.

## Článek 7

**Odchyłka od zákazu odesílání mléka a mléčných výrobků a jejich uvádění na trh**

1. Odchylně od zákazu stanoveného v čl. 3 odst. 2 písm. b) může příslušný orgán povolit uvádění mléka určeného k lidské spotřebě získaného ze skotu v pásmu s omezením mimo ochranná pásma a pásma dozoru a mléčných výrobků z tohoto mléka na trh, pokud mléko a mléčné výrobky byly podrobeny ošetření uvedenému v bodech 1.1 až 1.5 části A přílohy IX směrnice Rady 2003/85/ES <sup>(1)</sup>.

2. Příslušný orgán povolí odeslání zásilek mléka a mléčných výrobků uvedených v odstavci 1 do jiných členských států, pouze pokud je k těmto zásilkám přiloženo úřední osvědčení s tímto prohlášením:

„Mléko nebo mléčné výrobky, které splňují požadavky prováděcího rozhodnutí Komise (EU) 2015/1500 [C(2015) 6221] ze dne 7. září 2015 o některých ochranných opatřeních proti nodulární dermatitidě v Řecku“.

<sup>(1)</sup> Směrnice Rady 2003/85/ES ze dne 29. září 2003, kterou se stanoví opatření Společenství pro tlumení slintavky a kulhavky, zrušují směrnice 85/511/EHS a rozhodnutí 89/531/EHS a 91/665/EHS a mění směrnice 92/46/EHS (Úř. věst. L 306, 22.11.2003, s. 1).

## Článek 8

**Zvláštní označení zdravotní nezávadnosti pro čerstvé maso, masné polotovary a masné výrobky uvedené v čl. 5 odst. 1, respektive v čl. 6 odst. 2**

Řecko zajistí, aby čerstvé maso, masné polotovary a masné výrobky uvedené v čl. 5 odst. 1, respektive v čl. 6 odst. 2 byly označeny zvláštním označením zdravotní nezávadnosti nebo identifikačním označením, které není oválné a nesmí být zaměnitelné:

- a) s označením zdravotní nezávadnosti pro čerstvé maso uvedeným v příloze I oddíle I kapitole III nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 854/2004 <sup>(1)</sup>;
- b) s identifikačním označením masných polotovarů a masných výrobků sestávajících z masa skotu nebo toto maso obsahujících uvedeným v příloze II oddíle I nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 853/2004 <sup>(2)</sup>.

## Článek 9

**Požadavky týkající se dopravních prostředků, čištění a dezinfekce**

1. Příslušný orgán zajistí, aby pro každé vozidlo, které bylo v kontaktu s vnímavými druhy v pásmu s omezením a které má toto pásmo opustit, poskytl provozovatel nebo řidič tohoto vozidla důkazy o tom, že od posledního kontaktu se zvířaty bylo vozidlo vyčištěno a vydezinfikováno takovým způsobem, který inaktivuje virus nodulární dermatitidy.
2. Příslušný orgán by měl určit, které informace musí provozovatel/řidič vozidla pro přepravu hospodářských zvířat poskytnout, aby prokázal, že požadovaná dezinfekce byla provedena.

## Článek 10

**Požadavky na informace**

Řecko informuje Komisi a ostatní členské státy v rámci Stálého výboru pro rostliny, zvířata, potraviny a krmiva o výsledcích dozoru nad nodulární dermatidou prováděného v pásmu s omezením.

## Článek 11

**Zrušení**

Prováděcí rozhodnutí (EU) 2015/1423 se zrušuje.

## Článek 12

**Použití**

Toto rozhodnutí se použije do dne 30. října 2015.

<sup>(1)</sup> Nařízení Evropského Parlamentu a Rady (ES) č. 854/2004 ze dne 29. dubna 2004, kterým se stanoví zvláštní pravidla pro organizaci úředních kontrol produktů živočišného původu určených k lidské spotřebě (Úř. věst. L 139, 30.4.2004, s. 206).

<sup>(2)</sup> Nařízení Evropského Parlamentu a Rady (ES) č. 853/2004 ze dne 29. dubna 2004, kterým se stanoví zvláštní hygienická pravidla pro potraviny živočišného původu (Úř. věst. L 139, 30.4.2004, s. 55).

---

**Článek 13****Určení**

Toto rozhodnutí je určeno Řecké republice.

V Bruselu dne 7. září 2015.

*Za Komisi*  
Vytenis ANDRIUKAITIS  
*člen Komise*

---

**PŘÍLOHA****Řecko:**

Tyto regionální jednotky v Řecku:

— regionální jednotka Evros

---

**OPRAVY**

**Oprava nařízení Komise (EU) 2015/603 ze dne 13. dubna 2015, kterým se mění přílohy II, III a V nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 396/2005, pokud jde o maximální limity reziduí pro 2-naftyloxyoctovou kyselinu, acetochlor, chlorpikrin, diflufenikan, flurprimidol, flutolanil a spinosad v některých produktech a na jejich povrchu**

*(Úřední věstník Evropské unie L 100 ze dne 17. dubna 2015)*

Strana 12, článek 2 a 3, druhý odstavec:

*místo:* „7. prosince 2015“;

*má být:* „7. listopadu 2015“.

---





ISSN 1977-0626 (elektronické vydání)  
ISSN 1725-5074 (papírové vydání)



**Úřad pro publikace Evropské unie**  
2985 Lucemburk  
LUCEMBURSKO

CS